

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **28 (1910)**

Heft 278

PDF erstellt am: **19.04.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6
2tes Semester . . . 3
Ausland: Zuschlag des Post
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden

Preis einzelner Nummern 15 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6
2^e semestre . . . 3
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux

Prix du numéro 15 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich ausgenommen Sonn- und Feiertage	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce	Paraît 1 à 2 fois par jour les dimanches et jours de fête exceptés
Annoncen-Regie: HAASENSTEIN & VOGLER Insertionspreis: 25 Cts die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)	Régie des annonces: HAASENSTEIN & VOGLER Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)		

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

Inhalt — Sommaire

Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marque de fabrique et de commerce. — Contrôle fédéral des ouvrages d'or et d'argent (Eidgenössische Gold- und Silberwaren-Kontrolle). — Die Arbeiterversicherung in Europa. — Geschäftslage in den Vereinigten Staaten. — Industrielle Lage in Deutschland. — Massnahmen gegen die Cholera. — Mesures préventives contre le choléra. — Le budget de la Confédération pour l'exercice 1911.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

Konkursöffnungen. — Ouvertures de faillites.

(B.-G. 281 und 282.)

(L. P. 281 et 282.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensgegenstände Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreuenden Konkursamte einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugerecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährpflichtige beizutreten.

Ot. de Fribourg Office des faillites de l'arrondissement de la Broye à Estavayer (2060)

Faillie: Plancherel, Agnès, à Domdidier.

Date de l'ouverture de la faillite: 21 octobre 1910.

Première assemblée des créanciers: 12 novembre 1910, à 10 heures du jour, à la salle du tribunal, à l'Hôtel de Ville, à Estavayer.

Délai pour les productions: 1^{er} décembre 1910.

Ot. de Fribourg Office des faillites de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg (2059)

Faillie: Veuve Sturny, Louise, meunerie, à Marly.

Date de l'ouverture de la faillite: 31 octobre 1910.

Première assemblée des créanciers: Vendredi, 11 novembre 1910, à 10 heures du jour, à la maison de justice, à Fribourg.

Délai pour les productions: 2 décembre 1910.

Ot. du Valais Office des faillites de Sierre (2048)

Failli: Epinex, Jean-Baptiste, à Vissoie.

Date de l'ouverture de la faillite: 29 octobre 1910.

Première assemblée des créanciers: 19 novembre 1910, à 2 heures de l'après-midi, au bureau de l'office des faillites, à Sierre.

Délai pour les productions: 5 décembre 1910.

Ot. de Genève Office des faillites de Genève (2067)

Failli: Gutknecht, Cb., tailleur, 5, Rue Général Dufour.

Date de l'ouverture de la faillite: 26 octobre 1910.

Première assemblée des créanciers: Vendredi, 11 novembre 1910, à 10 heures avant-midi, à Genève, 1, Rue de l'Evêché, 1^{er} étage.

Délai pour les productions: 2 décembre 1910.

Kollokationsplan. — Etat de collocation.

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

(L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe, en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Bern Konkursamt Bern-Stadt (2056)

Gemeinschuldner: Gebrüder Wenger, Uhrenmacher, Aarberggasse 12, in Bern.

Datum der Abänderung: 28. Oktober 1910.

Anfechtungsfrist: 12. November 1910.

Ot. de Berne Office des faillites de Courtelary (2053 et 2062/63)

Faillis:

Spichiger, Ernest, coiffeur, à St-Imier.

Tonetti & Cie, société en commandite, à St-Imier.

Tonetti, Baptiste, entrepreneur, à St-Imier.

Délai pour intenter l'action en opposition: 12 novembre 1910.

Kt. Basel-Stadt Konkurskreis Basel-Stadt (2047)

Gemeinschuldner: Merkt-Strittmatter, Carl.

Anfechtungsfrist: Zehn Tage.

Einstellung des Konkursverfahrens. — Suspension de la liquidation.
(B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Suspensione della procedura.

(L. E. 230.)

Se entro dieci giorni nessuno dei creditori chiede la prosecuzione della procedura di fallimento anticipandone le spese, la procedura sarà chiusa.

Kt. Zürich Konkursamt Schlieren (2041')

Gemeinschuldnerin: Firma Frau A. Würzler-Pfister, Malergeschäft und Immobilienverkehr, in Dietikon (Inhaberin Frau Anna Würzler, geb. Pfister, in Dietikon, von Russikon, Zürich).

Datum der Konkurseröffnung: 5. Oktober 1910.

Datum der Einstellungsverfügung: 18. Oktober 1910.

Einspruchsfrist: Bis und mit 12. November 1910.

Ot. del Ticino Ufficio dei fallimenti di Leventina in Faido (2057)

Fallito: Mucchi, Antonio, calzolaio, già in Faido, d'ignota dimora.
Data del decreto: 27 ottobre 1910.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.)

(L. P. 268.)

Kt. Zürich Konkursamt Wiedikon in Zürich III (2054)

Gemeinschuldner: Reichsteiner, J. W., Agent und Bauunternehmer, Weststrasse 80, in Zürich-Wiedikon.

Datum des Schlusses: 24. Oktober 1910.

Ot. de Vaud Office des faillites de Montreux (2049/52)

Faillie: Voège, Emilie, négociante, jadis à Montreux.

Privation des droits civiques: Un an.

Failli: Willener, Ch., voiturier, jadis à Clarens.

Privation des droits civiques: Un an.

Failli: Kläfenz, Franz, épicer, à Territet.

Privation des droits civiques: Un an.

Failli: Fabris, Pierre, fabricant, jadis à Montreux.

Privation des droits civiques: Deux ans.

Date de la clôture: 22 octobre 1910.

Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.

(B.-G. 267.)

(L. P. 267.)

Kt. Zürich Konkursamt Oberstrass in Zürich IV (1870')

Im Konkurs über die Firma Hubert-Marquart, A., Dekoration- und Vorhangappretur und Immobilienverkehr, Winterthurerstrasse Nr. 40, in Zürich IV, gelangt Freitag, den 4. November 1910, nachmittags 4 Uhr, im Gasthof zur «Sonne» in Unterstrass-Zürich IV auf I. öffentliche Steigerung:

1) Ein Wohnhaus mit Werkstätten, unter Assek.-Nr. 503 für Fr. 74,800

assekuriert, mit

2) 8 Aren 16 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten an der

Winterthurerstrasse in Oberstrass-Zürich IV (Kat.-Nr. 1356).

Die Steigerungsbedingungen liegen vom 24. Oktober 1910 an bei der obgenannten Amtsstelle zur Einsicht auf.

Kt. Zürich Konkursamt Oberstrass in Zürich IV (2058)

Liegenschaften-Steigerung

Im Konkurs des Ramseyer, Friedrich, Handelsmann, wohnhaft in Genf, gelangt Samstag, den 3. Dezember 1910, nachmittags 3 Uhr, im Gasthof zur «Krone» in Unterstrass-Zürich IV, im Auftrage des Konkursamtes Genf, auf öffentliche Steigerung:

1) 16 Aren 36,9 m² Wiesland an der Brunnenhofstrasse, in Unter-

strass, Kat.-Nr. 1315.

2) 42 Aren 2 m² Wiesland daselbst, Kat.-Nr. 31.

Die Steigerungsbedingungen liegen vom 21. November 1910 an beim Konkursamt Oberstrass zur Einsicht auf.

Ot. de Berne District de Courtelary (2064)

Vente d'immeubles — Seconde enchère

L'administration de la masse en faillite Tonetti, Baptiste, à St-Imier, vendra publiquement aux lieux et dates ci-après, les immeubles suivants, savoir:

Judi, 8 décembre 1910, dès 2 heures de l'après-midi, à l'Hôtel de l'Ours, à Cortèbert: Un champ situé «aux Prissettes», d'une contenance de 55 ares. Dernière enchère fr. 225.

Vendredi, 9 décembre 1910, des 3 heures de l'après-midi, à l'Hôtel des XIII Cantons, à St-Imier:

1^{er} lot. Un bâtiment à destination d'habitation, une remise et divers terrains adjacents d'une contenance totale de 13 ares 18 centiares, situé lieu dit «Belle-vue». Dernière enchère fr. 25,000.

2^e lot. Un bâtiment à destination d'habitation, un dit à destination d'habitation, grange et écurie, une remise et divers terrains y attenants,

en nature d'aisance et jardin d'une contenance totale de 19 ares 58 centiares, situés lieux dits «Belle-vue et Tivoli». Dernière enchère fr. 20,000.

3^e lot. Un bâtiment à destination d'habitation et les terrains environnants en nature de jardin et aisance, d'une contenance totale de 6 ares 46 centiares, situés lieu dit «Champ de la Pèlle». Dernière enchère fr. 24,000.

4^e lot. Deux chalets, un concasseur et divers chéaux, situés lieu dit «Sur la Côte (Mont-Soleil)», d'une contenance totale de 3 hectares 57 centiares. Dernière enchère fr. 13,000.

Les immeubles des 4 lots qui précèdent sont situés sur le territoire de St-Imier.

5^e lot. Divers immeubles en nature d'habitation, atelier, remise, aisance, jardin, chantier, verger, pré, situés lieux dits «Les Bures», «Clos de la Nouage», commune de Corgémont, d'une contenance totale de 2 hectares 94 ares 24 centiares. Dernière enchère fr. 86,000.

Dépôt du cahier des charges: 27 novembre 1910.

Courtelay, le 31 octobre 1910.

Pour l'administration de la faillite: H. Minder, notaire.

Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe.

(B.-G. 296—297 u. 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers.

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldners ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugehen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Moratoria per concordato e invito ai creditori d'insinuare i loro crediti.

(L. E. 295—297 e 300.)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria di due mesi.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto pena d'essere esclusi dalle deliberazioni relative al concordato.

E' indetta un'adunanza di creditori per la data indicata qui sotto. I creditori possono esaminare gli atti nei dieci giorni che precedono l'adunanza.

Ct. del Ticino Ufficio dei fallimenti di Mendrisio (2066)

Debitore: Mondoni, Amilcare, in Mendrisio.

Data del decreto della moratoria: 29 ottobre 1910.

Commissario del concordato: Brenni, Mendrisio.

Termine per l'insinuazione dei crediti: 25 novembre 1910.

Adunanza dei creditori: 9 dicembre 1910, alle ore 11 ant., nella sala dell'ufficio di esecuzione e fallimenti, in Mendrisio.

Termine per esaminare gli atti: Dal 29 novembre 1910 innanzi, presso il commissario.

Verlängerung der Nachlassstundung. — Prolongation du sursis concordataire.

(B.-G. 295, Abs. 4.)

(L. P. 295, al. 4.)

Proroga della moratoria.

(L. E. 295, 4^o capoverso.)

Kt. Obwalden Obergerichtskanzlei Sarnen (2061)

Im Nachlassverfahren des Metzgers Rey, Jakob, in Engelberg, hat die obergerichtliche Justizkommission mit Beschluss vom 29. Oktober 1910 die dem Nachlassschuldner gewährte Stundung um einen weiteren Monat, d. h. bis Ende November 1910, verlängert, was hiermit den Gläubigern zur Kenntnis gebracht wird.

Ct. del Ticino Distretto di Lugano (2065)

Debitori: A. Bianchi & Co, in Lugano.

Data del decreto di proroga: 26 ottobre 1910.

Proroga della moratoria: Sino al 1^o gennaio 1911.

Il commissario del concordato: E. Bernasconi.

Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation du concordat.

(B.-G. 304.)

(L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung (2069)

Schuldnerin: Firma E. Honegger-Hess, Fuhrhaltere und Landwirtschaft, Turbinenstrasse 15, in Zürich III.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Mittwoch, den 16. November 1910, vormittags 10 Uhr, vor dem Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung, Flössergasse 15.

Ct. de Vaud Office des faillites d'Aigle (2068)

Débitur: Vurlod, Gustavo, négociant, à Aigle.

Jour, heure et lieu de l'audience: Mardi, 15 novembre 1910, à 9 heures du matin, en salle du tribunal, à Aigle.

Bestätigung des Nachlassvertrages. — Homologation du concordat.

(B.-G. 308.)

(L. P. 308.)

Omologazione di concordato.

(L. E. 308.)

Ct. del Ticino Tribunale civile di Lugano (2055)

Con decreto del 19 agosto 1910 del tribunale civile di Lugano, confermato da sentenza del 15 settembre 1910, del tribunale d'appello, venne omologato il concordato proposto da Marchesini, Argeo, orefice, in Lugano, sulla base del 30 %.

Colla presente pubblicazione cessano gli effetti della moratoria stata concessa col decreto del 31 maggio 1910.

Verschiedene Bekanntmachungen. — Avis divers.

Kt. Aargau

Konkursamt Kulm

(2038*)

Prozesspublikation.

Der hierorts im Konkurs liegende Hunziker, Eugen, von Oberkulm, Lithographische Anstalt in Beinwil a. S., hat seinerzeit beim Kreisgericht Uri gegen M. Gisler, Buchdruckerei in Atdorf, eine Klage eingereicht mit folgenden Begehren:

Der Beklagte Gisler sei wegen Kaufs-Vertragsbruch zu einer Entschädigung von Fr. 5000 und zur Tragung sämtlicher Kosten an den Kläger zu vorurteilen. M. Gisler hat dagegen eine Widerklage eingereicht mit folgenden Rechtsbegehren:

1. Das vom Kläger und Widerbeklagten E. Hunziker gestellte Klagbegehren sei in allen Teilen kostenfällig abzuweisen.

2. Hunziker habe an M. Gisler, Buchdrucker in Atdorf, zu bezahlen: a. Für Benützung des Inventars laut Vertrag Fr. 1612; b. für Beschädigung an den Maschinen Fr. 1100; c. für widerrechtlich weggenommene Gegenstände Fr. 1300; d. für Entschädigung infolge Vertragsbruch Fr. 3000; e. für Verzugszins von Fr. 3300 Fr. 69; f. für Prolongation und Retourspesen eines Wechsels Fr. 14; g. für verfallenen Mietzins Fr. 270. Total Fr. 7365, nebst Zins seit 17. November 1909 à 5%, eventuell einen nach richterlichem Ermessen festzustellenden Betrag, alles unter Kostenfolge.

Den Gläubigern des Eugen Hunziker wird nun durch dreimalige Publikation im Amtsblatt und Handelsamtsblatt von vorstehenden Klagbegehren mit dem Bemerknis gegeben, dass das Konkursamt namens der Konkursmasse des Hunziker den Abstand vom Prozesse erklären wird, wenn sich nicht ein Gläubiger bis 15. November 1910 bereit erklärt, den Prozess auf eigene Rechnung und Gefahr zu übernehmen.

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti

Es wird die Amortisation folgender vermisster Titel verlangt: 7 Interimsscheine Nr. 585/591 à Fr. 1000, des 4 1/4 % Anleihe der Gesellschaft des Aare- und Emmenkanals in Solothurn. Gläubiger: von Ernst & Cie., Banquiers, in Bern.

Allfällige Inhaber dieser Forderungstitel werden aufgefordert, dieselben binnen einer Frist von drei Jahren, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen und ihre Rechte daran geltend zu machen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen wird.

Solothurn, den 30. Juli 1910.

Der Amtsgerichtspräsident von Solothurn-Lebern:

(W. 94*)

W. Walker.

Handelsregister. — Registro du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

1910. 31. Oktober. Inhaber der Firma Fritz Kessi in Bern ist Fritz Kessi, von Belmont bei Nidau, wohnhaft in Bern. Natur des Geschäftes: Schuhhandlung und Massgeschäft. Militärstrasse 62.

31. Oktober. Inhaber der Firma N. Jos. Tschui in Bern ist Niklaus Joseph Tschui, von Drendingen, wohnhaft in Bern. Natur des Geschäftes: Gipser- und Malergeschäft. Flurweg 5.

Bureau Frutigen

25. Oktober. Unter der Firma Legros & Kuzel, Bauunternehmer, Kandersteg, besteht mit Sitz daselbst eine Kollektivgesellschaft. Inhaber der Firma sind Albert Legros, Unternehmer, in Kandersteg, und Anton Kuzel, Unternehmer, daselbst. Zeitpunkt des Anfangs der Gesellschaft: 1. Juni 1910.

Bureau Laupen

20. Oktober. Die Landwirtschaftliche Genossenschaft von Mühleberg und Umgebung, mit Sitz in Mühleberg (S. H. A. B. Nr. 301 vom 29. August 1901, pag. 1201), hat an Stelle der bisherigen Vorstandsmitglieder: Jakob Mäder, Präsident; Fritz Herren, Vizepräsident; Emil Schmid und Gottfr. Zingg, Beisitzer, gewählt zum Präsidenten: Fritz Lauper, von Seedorf, in Buttenried; zum Vizepräsidenten: Rud. Zingg, von Wohlen, in Mauss, und zu Beisitzern: Ernst Schmid, vor. Mühleberg, in Marfeldingen, und Fritz Balmer, von und in Mühleberg. Der Präsident oder der Vizepräsident und der Sekretär führen wie bis dahin kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift der Genossenschaft.

Bureau de Porrentruy

29 octobre. La raison C^e Caillet, fabrication, fournitures d'horlogerie, épicerie et vins en gros, à Alle (F. o. s. du c. des 4 mars 1887, n° 23, page 168, et 1^{er} juillet 1898, n° 193, page 811), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

31 octobre. Antoine Béehir, fils Antoine, et Paul Busson, tous deux de Courchavon et y domiciliés, ont constitué à Courchavon, sous la raison sociale Béehir et Busson, une société en nom collectif, commencée le 1^{er} avril 1910. Antoine Béehir a seul la signature sociale. Genre de commerce: Exploitation de l'Hôtel des trois poissons, à Courchavon.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

1. November. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma J. J. Vögeli & Sohn, Handelsmüllerei, in Biglen (S. H. A. B. Nr. 121 vom 23. Mai 1892, pag. 481), ist Johann Jakob Vögeli infolge Todes ausgeschieden und die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die Firma «J. G. Vögeli» in Biglen.

Inhaber der Firma J. G. Vögeli in Biglen ist Johann Gottfried Vögeli, von Zauggried, in Biglen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «J. J. Vögeli & Sohn». Natur des Geschäftes: Handelsmüllerei. Geschäftslokal: Untere Mühle in Biglen.

Luzern — Lucerne — Lucerna

1910. 27. Oktober. Inhaber der Firma Fritz Renggli in Wolhusen ist Fritz Renggli, von Entlebuch, wohnhaft in Wolhusen. Natur des Geschäftes: Sägerei und Hobelwerk, Holzhandlung.

27. Oktober. Inhaber der Firma Kandid Muff-Krauer in Luzern ist Kandid Muff-Krauer, von Römerswil, in Luzern. Geschäftsnatur: Gasthaus zur Metzger.

27. Oktober. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma A. & O. Limacher, Tuch-, Woll-, Spezerei- und Drogenwarenhandlung, in Entle-

buch (S. H. A. B. Nr. 137 vom 4. Juni 1909, pag. 986), hat sich infolge Verkaufs des Geschäftes aufgelöst; die Firma ist erloschen.

28. Oktober. Die Firma **Josef Vogel**, Gasthaus z. Engel, in Hasle (S. H. A. B. Nr. 252 vom 9. September 1896, pag. 1033), ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen.

28. Oktober. Die Firma **J. Zimmermann**, Geschäftsbureau, in Nottwil (S. H. A. B. Nr. 126 vom 24. Oktober 1883, pag. 941), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichtes des Inhabers erloschen.

28. Oktober. Inhaber der Firma **Karl Michel**, Kupferschmied in Luzern ist Karl Michel, von Zürich, in Luzern. Natur des Geschäftes: Kupferschmiede und Verzinnerie. Geschäftslokal: Waisenstrasse 20, vom 15. März 1911 an Militärstrasse 8.

29. Oktober. Die Firma **Ant. Lustenberger**, Mehl- und Spezereihandlung, in Ruswil (S. H. A. B. Nr. 42 vom 26. März 1883, pag. 320), ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen.

Uri — Uri — Uri

1910. 29. Oktober. Die Firma **Fr. Brugger-Brun**, Metzgerei und Wirtschaft, in Erstfeld (S. H. A. B. Nr. 279 vom 11. November 1907, pag. 1930), ändert die Natur des Geschäftes ab in: Betrieb des Hotel Hof Erstfeld in Erstfeld.

29. Oktober. Der **Verkehrverein des Urserntales** in Andermatt (S. H. A. B. Nr. 86 vom 7. April 1908, pag. 605) hat sich zufolge Beschlusses der Generalversammlung aufgelöst; die Firma ist daher erloschen.

Zug — Zoug — Zugo

1910. 29. Oktober. Die **Küsergenossenschaft Ob. Hünenberg & Umgebung in Liq.** in Ober-Hünenberg (S. H. A. B. Nr. 116 vom 8. Mai 1909, pag. 823, und dortige Verweisungen), ist nach beendeter Liquidation erloschen.

29. Oktober. Inhaber der Firma **Dom. Iten**, Molkerei, in Unterägeri ist Dominik Iten, von und in Unterägeri. Natur des Geschäftes: Milch-, Käse- und Butterhandlung.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten

1910. 28. Oktober. Die Firma **Frau Meier** in Olten (S. H. A. B. Nr. 158 vom 22. Juni 1908, pag. 1133), Wirtschaft zum Ziegelhof, ist zufolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

28. Oktober. Die Firma **Frau Flechter** in Olten (S. H. A. B. vom 16. Juli 1894), Wirtschaft und Metzgerei, ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Bureau Stadt Solothurn

27. Oktober. Unter dem Namen **Verband schweizerischer Spezereihändler** mit Sitz am jeweiligen Wohnorte des Zentralpräsidenten (zurzeit in Solothurn) besteht eine Genossenschaft, deren Zweck ist: Die Wahrung und Hebung der Interessen der schweizerischen Spezereihändler und verwandter Branchen, sowie die Förderung der Kollegialität und des Solidaritätsgefühles. Die Statuten sind am 9. Dezember 1909 festgestellt worden. Aktivmitglied kann jeder ehrenfähige Spezereihändler werden durch Anschluss an eine Sektion oder auch als Einzelmitglied. Organisierte Verbände können als Sektionen die Mitgliedschaft erlangen. Die Anmeldungen sind an den Zentralvorstand zu richten. Als Passivmitglied mit beratender Stimme können Fabrikanten und Grossisten angenommen werden. Zur Bestreitung der Verwaltungskosten des Verbandes leistet jedes Mitglied einen Eintritts- und Jahresbeitrag, dessen Höhe die Delegiertenversammlung bestimmt. Der Austritt erfolgt: a. Durch schriftliche Erklärung an den Zentralpräsidenten, welche jedoch einen Monat vor Schluss des Geschäftsjahres zu erfolgen hat; b. durch Tod; c. durch Konkurs; d. durch Ausschluss seitens des Zentralvorstandes. Ausgetretene oder ausgeschlossene Mitglieder verlieren sämtlichen Anspruch auf das Genossenschaftsvermögen, bleiben aber der Genossenschaft für alle finanziellen Ansprüche derselben fahftbar, soweit solche bei Ablauf des Geschäftsjahres, in welchem sie austreten oder ausgeschlossen wurden, bestehen. Die persönliche Haftbarkeit der einzelnen Mitglieder ist ausgeschlossen. Gewinn wird keiner beabsichtigt. Die Organe der Genossenschaft sind: a. Die Delegiertenversammlung; b. der Zentralvorstand, bestehend aus 6–8 Mitgliedern; c. die Rechnungsrevisoren. Die rechtsverbindliche Unterschrift führt der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar oder einem andern Vorstandsmitgliede. Mitglieder des Vorstandes sind: Pius Berger, von und in Solothurn, Präsident; Ignaz Krainer-Knapp, von und in Tablat, Vizepräsident; Jakob Schwarber, von und in Zürich III, Aktuar; Moritz Aberegg, von Büren a. Aare, in Bern, Kassier; Viktor Czech, von Sitten, in Zürich IV; Samuel Bossard, von Kölliken, in Oftringen; Daniel Kleiner, von Eggliswil, in Suhr, und Fritz Walter-Bucher, von und in Bern; letztere vier als Beisitzer.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1910. 28. Oktober. Die Firma **Schmidt & Stähelin** in Basel (S. H. A. B. Nr. 216 vom 20. August 1897, pag. 885) nimmt des fernern in die Natur ihres Geschäftes auf: Vertretung der «Friedrich Wilhelm» Preussische Lebens- und Garantie-Versicherungs-Aktien-Gesellschaft in Berlin, als Generalbevollmächtigte für die Schweiz, und Vertretung der Aachener und Münchener Feuer-Versicherungs-Gesellschaft in Aachen.

28. Oktober. Inhaber der Firma **Wach- & Schliessinstitut Moser** in Basel ist Johannes Moser-Frey, von Rüderswil (Bern), wohnhaft in Basel. Wach- und Schliessinstitut. Erlenstrasse 58.

29. Oktober. Unter dem Namen **Holzarbeitergewerkschaft Basel** besteht mit Sitz in Basel ein Verein, welcher die Förderung und Wahrung der geistigen und beruflichen Interessen seiner Mitglieder zum Zwecke hat. Die Statuten sind am 22. Oktober 1910 festgestellt worden. Der Verein ist auf unbestimmte Zeit geschlossen. Mitglieder können alle in Basel-Stadt und Umgebung wohnenden Holzarbeiter werden. Der wöchentliche Beitrag beläuft sich, je nach dem Tagesverdienst, auf 50 oder 70 Cts. Ein- und Austritt geschieht durch Anzeige beim Vorstand. Für die Verbindlichkeiten des Vereins haftet nur das Vereinsvermögen. Die Bekanntmachungen geschehen in der «Schweiz. Holzarbeiterzeitung» und im «Basler Vorwärts». Organe des Vereins sind: Die Hauptversammlung und der aus 11 Mitgliedern bestehende Vorstand. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens des Vereins führen kollektiv je zu zweien, der Präsident, der Vizepräsident, der I. Kassier und der I. Schriftführer. Präsident ist Johann Emanuel Dändliker, von Hombrechtikon; Vizepräsident ist Emil Wirz, von Wenslingen (Baselland); erster Kassier ist Wilhelm Brombacher, von Stockmatt (Baden), und erster Schriftführer ist Carl Groeger, von Reinerz (preuss.

Schlesien); alle wohnhaft in Basel. Geschäftslokal: Rebgrasse 12-14 (Burgvogtei).

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1910. 31. Oktober. Die Genossenschaft unter der Firma **Dorf-Brannen- & Roosenkorporation** Heiden mit Sitz in Heiden (S. H. A. B. Nr. 127 vom 22. Mai 1909, pag. 910, und dortige Verweisungen) hat in deren Hauptversammlungen vom 2. Mai und 12. Oktober 1910 an Stelle des weggezogenen Dr. med. Georg Pfisterer und des zurückgetretenen Arnold Kellenberger, jun., neu in die Verwaltung gewählt: Adolph Meyer-Rutishauser, von Huben (Thurgau), und Emil Kühne, von Pfäfers (St. Gallen); beide in Heiden. Die rechtskräftige Unterschrift für die Genossenschaft führen statutengemäss Präsident und Kassier kollektiv, zurzeit Johannes Eugster und Adolph Meyer.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1910. 24. Oktober. Inhaber der Firma **Ulr. Koller-Knöpfel** in Thal ist Ulrich Koller, von Hundwil (Appenzell), in Thal. Natur des Geschäftes: Mehlihandlung. Geschäftslokal: Farbmühle. Die Firma erteilt Prokura an die Ehefrau des Inhabers Frau Anna Koller-Knöpfel, von Stein (Appenzell), in Thal.

25. Oktober. Die Firma **Franz Huber, Milchversorgung St. Gallen**, mit Hauptsitz in Gossau und Zweigniederlassung in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 286 vom 17. November 1909, pag. 1912), hat ihr Geschäftslokal in St. Gallen von der Ruhbergstrasse 41 nach der Winkelriedstrasse 6 verlegt.

27. Oktober. Otto Hengartner und Frau Witwe Louisa Hengartner, beide bürgerlich von Bernhardzell-Waldkirch, wohnhaft in St. Gallen, haben unter der Firma **Otto Hengartner & Co** in St. Gallen eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1. J. ihren Anfang nimmt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Otto Hengartner; Kommanditär ist Frau Witwe Louisa Hengartner mit dem Betrage von fünftausend Franken (Fr. 5000). Fabrikation von Stickereien und Export. St. Leonhardstrasse 39.

28. Oktober. **Ostschweizerische Kontrollbuch-Inhaber-Vereinigung**, Genossenschaft, mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 128 vom 18. Mai 1910, pag. 892). Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. September 1910 hat eine teilweise Statutenrevision beschlossen und durchgeführt. Die Revision erstreckt sich indessen hauptsächlich auf Angelegenheiten interner Natur, wie Regelung der Stimmberechtigung der Mitglieder etc. und ändert an den bereits publizierten Tatsachen nichts.

28. Oktober. In die Kommanditgesellschaft unter der Firma **H. Grob & Co** in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 13 vom 17. Januar 1907, pag. 88) ist als weiterer unbeschränkt haftender Gesellschafter eingetreten: Gottlieb Lüthi, von Oberuzwil, in St. Gallen.

28. Oktober. Die Firma **H. Grob & Co** in St. Gallen hat in Oberuzwil eine Zweigniederlassung unter der nämlichen Firma «H. Grob & Co» errichtet. Zur Vertretung der Filiale sind die beiden unbeschränkt haftenden Gesellschafter Heinrich Grob und Gottlieb Lüthi allein befugt.

28. Oktober. Die Firma **E. Beerli, Bäckerei und Handlung**, in Thal (S. H. A. B. Nr. 283 vom 7. Juli 1905, pag. 1130), ist infolge Geschäftsverkaufs erloschen.

28. Oktober. Die bis anhin unter der Firma **Buchdruckerei Zollikofer & Co** in St. Gallen bestandene Kollektivgesellschaft (S. H. A. B. Nr. 4 vom 4. Januar 1906, pag. 14) hat sich infolge Austrittes von E. Zollikofer-Wirth aufgelöst.

Walter Zollikofer-Kern, August Müller-Mollnau und Emil Zollikofer-Wirth, alle drei von und in St. Gallen, haben unter der Firma **Buchdruckerei Zollikofer & Co** in St. Gallen eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1910 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Buchdruckerei Zollikofer & Co» in St. Gallen übernimmt. Unbeschränkt haftende Gesellschafter sind Walter Zollikofer-Kern und August Müller-Mollnau; Kommanditär ist E. Zollikofer-Wirth in St. Gallen mit dem Betrage von zweihunderttausend Franken (Fr. 200,000). Buch- und Kunst-druckerei und Zeitungsverlag. Vadianstrasse 25, Gutenbergstrasse 13 und Kornhausstrasse 28 in St. Gallen. Die Firma erteilt Prokura an Emil Zollikofer-Wirth, von und in St. Gallen.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1910. 28. Oktober. Die Firma **Lenz Tramèr** in Sta. Maria i. M., Kolonialwaren, Mercerie und Eisenwaren (S. H. A. B. Nr. 295 vom 29. November 1907, pag. 2034), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

29. Oktober. Der Verein unter dem Namen **Congregation vom hl. Joseph** in Ilanz (S. H. A. B. Nr. 332 vom 27. August 1904, pag. 1326, und dortige Verweisungen) hat an Stelle von Schwester M. Wilhelmina Gasteyer als Generaloberin gewählt: Schwester Raphaela Böhnensicker, in Ilanz.

29. Oktober. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Elektrizitätswerk Bänder Oberland** in Waltensburg (S. H. A. B. Nr. 297 vom 30. November 1909, pag. 1974, und Nr. 228 vom 12. September 1907, pag. 1590) hat in ihrer Generalversammlung vom 26. Juni 1910 die Statuten revidiert und dabei das Aktienkapital auf Fr. 310,000 (dreihundertzehntausend Franken) erhöht, eingeteilt in 1240 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 250. Die übrigen publizierten Tatsachen sind unverändert geblieben. Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden: Moriz Maggi, Johann Geronimi, Joseph Condrau, Georg Cajacob und Thomas Mirer. Neu gewählt wurden: Walter Böcklin in Chur, Johann Disch in Disentis und Thomas Castelberg in Ilanz.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Aarau

1910. 28. Oktober. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Starlight Co. A. G. Aarau** in Aarau (S. H. A. B. 1909, pag. 2007) hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 23. Oktober 1910 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der gleichen Firma durch den bisherigen Verwaltungsrat und Direktor Alfred Wirz-Hintermann, in Beinwil a. See, besorgt.

29. Oktober. Die Genossenschaft unter der Firma **Konsumverein Gränichen** in Gränichen (S. H. A. B. 1910, pag. 855) hat in ihrer Generalversammlung vom 25. September 1910 die Anstellung eines Verwalters beschlossen und infolge dessen in Abänderung von Artikel 23 der Statuten den Vorstand von sieben auf fünf Mitglieder reduziert. Der Vorstand ist neu bestellt worden wie folgt: Präsident ist: Gottlieb Schmid, Fabrik-schuster; Vizepräsident ist: Emil Kaufmann, Magaziner; Aktuar ist: Adolf Maurer, Magaziner; Beisitzer sind: Jakob Hofmann, Schreiner, und Fritz Widmer, alle in Gränichen. Zur Führung der rechtsverbindlichen Unterschrift sind bezeichnet worden: der Präsident und der Vizepräsident, jeder kollektiv mit dem Verwalter oder mit dem Aktuar. Als Verwalter ist gewählt worden: Johann Eichenberger, Buchbinder, in Gränichen.

Bezirk Baden

29. Oktober. Die Firma **C. Bloch**, Volks-Bazar, in Baden (S. H. A. B. 1908, pag. 829), wird infolge Todes des Inhabers von Amtes wegen gestrichen.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1910. 25. Oktober. Inhaber der Firma **Lebrecht Imhof** in Illighausen ist **Lebrecht Imhof**, von Altnau, in Illighausen. Landwirtschaft und Liegenschaftshandel.

26. Oktober. Dr. **Erwin Lauber** in Zürich, **Victor Neher**, **Robert Neher**, **Robert Sturzenegger**, alle drei in Schaffhausen, **Rütger Klünder** in Hamburg, **E. Tottien** in St. Petersburg (Russland) und **Franz Sturzenegger** in Emmishofen, haben unter der Firma **Dr. Lauber, Neher & Co** in Emmishofen eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. August 1910 ihren Anfang genommen hat. Dr. **Erwin Lauber** und **Victor Neher** sind unbeschränkt haftende Gesellschafter; **Robert Neher**, **Robert Sturzenegger** und **E. Tottien** sind Kommanditäre mit dem Betrage von je fünfzehntausend Franken (Fr. 15,000), **Rütger Klünder** und **Franz Sturzenegger** sind Kommanditäre mit dem Betrage von je zehntausend Franken (Fr. 10,000). Aluminiumfabrik.

26. Oktober. Inhaber der Firma **Orlando Finazzi** in Aadorf ist **Orlando Finazzi**, von und in Aadorf. Maurer- und Zementgeschäft.

26. Oktober. Die Firma **Ph. Fink-Sibler**, Schiffstickerei, in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 395 vom 8. November 1902, pag. 1577, Nr. 451 vom 5. Dezember 1903, pag. 1802, Nr. 496 vom 20. Dezember 1905, pag. 1981, und Nr. 326 vom 1. August 1906, pag. 1801) ist infolge Verlegung des Hauptsitzes nach St. Margrethen erloschen.

26. Oktober. Die Firma **Ph. Fink-Sibler** in St. Margrethen (eingetragen im Handelsregister des Kantons St. Gallen am 8. Oktober 1910 und publiziert im Schweiz. Handelsamtsblatt Nr. 261 vom 13. Oktober 1910, pag. 1774) hat am 8. Oktober 1910 in Frauenfeld eine Zweigniederlassung unter derselben Firma errichtet, welche durch den Firmainhaber vertreten wird. Patent-Stickerei und Wäsche-Fabrik.

27. Oktober. Inhaber der Firma **H^{ch} Spengler** in Dettighofen, Gemeinde Oberhofen, Bezirk Kreuzlingen, ist **Heinrich Spengler**, von und in Dettighofen. Handel mit Brennholz, chem. Dünger, Obst und Liegenschaften. Wirtschaft. Zum Frohsinn.

27. Oktober. Inhaber der Firma **Jak. Marti** in Güttingen ist **Jakob Marti**, von Langrickenbach, in Güttingen. Stickerei und Fergerei. Handlung.

28. Oktober. Inhaber der Firma **Robert Itel** in Diessenhofen ist **Robert Itel**, von Basadingen, in Diessenhofen. Baugeschäft.

28. Oktober. Inhaber der Firma **Wilh. Branchli** in Diessenhofen ist **Wilhelm Branchli**, von Weerswilen, in Diessenhofen. Baugeschäft, Baumaterialienhandlung, Fabrikation von Cementröhren etc.

29. Oktober. Die Firma **Otto Bär**, Viehhandel, in Altnau (S. H. A. B. Nr. 114 vom 20. August 1883, pag. 890), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

29. Oktober. **Elektrizitätswerk Arbon** in Arbon (S. H. A. B. Nr. 122 vom 29. März 1902, pag. 485, und Nr. 2 vom 4. Januar 1907, pag. 8). **Adolf Stoffel** ist als Präsident des Verwaltungsrates dieser Aktiengesellschaft zurückgetreten, verbleibt jedoch als Mitglied in demselben. Zum nunmehrigen Präsidenten des Verwaltungsrates wurde gewählt: **Alfred Heidegger** (bisher Vizepräsident) und zum Vizepräsidenten: **Anton Kunkel**, von und in Arbon. Präsident oder Vizepräsident führen die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Gesellschaft durch kollektive Zeichnung unter sich oder je einzeln mit einem Mitgliede des Verwaltungsrates.

29. Oktober. Inhaber der Firma **P. Koller-Rentsch** in Romanshorn ist **Paul Koller-Rentsch**, von Güttingen, in Romanshorn. Aussteuergeschäft und Möbellager.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

1910. 29. ottobre. La ditta **Romeo Casella «Vuluntas» Ufficio di Collocamento**, in Lugano (F. o. s. di c. del 7 giugno 1909, n° 139, pag. 1002), viene cancellata ad istanza del titolare. L'attivo ed il passivo dell'azienda commerciale viene assunto dalla ditta «Corradini Corrado», in Lugano.

Proprietario della ditta **Corradini Corrado**, in Lugano, è **Corrado Corradini**, di Domenico, di Maiolati (Italia), residente a Lugano. Genere di commercio: Ufficio di collocamento «Vuluntas», informazioni, comprare, vendite, locazioni. La ditta assume attivo e passivo della cancellata «Romeo Casella «Vuluntas» Ufficio di Collocamento», in Lugano.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Cully

1910. 28. octobre. La maison **H. E. Jacottet**, à Lutry (F. o. s. du c. des 14 octobre 1893, n° 219, page 893, et 18 juin 1896, n° 165, page 688), quincaillerie, mercerie, bazar, est radiée ensuite de remise de commerce.

28. octobre. **Henri-Louis Cuendet**, de Sainte-Croix, domicilié à Lutry, fait inscrire qu'il est le chef de la maison **H. Cuendet**, à Lutry. Genre de commerce: Fers, quincaillerie, boissellerie, verrerie, articles de cave, brosserie, vannerie, divers articles de bazar et d'épicerie.

Bureau de Lausanne

29. octobre. La raison **Louis Anex**, à Lausanne (commerce de beurre, lait et fromage) (F. o. s. du c. du 14 août 1897), est radiée ensuite de remise de commerce.

29. octobre. La société en nom collectif **Moulin, Walter et Cie.**, à Lausanne (tissus, confections, lingerie et meubles) (F. o. s. du c. du 18 août 1910), est dissoute ensuite de retrait de l'associé **Louis Moulin**; cette raison sociale est en conséquence radiée.

Alfred Walter, de Mache et Cernier, et **Jaques Rathgeb**, allié **Moulin**, de Dietlikon (Zürich), les deux domiciliés à Lausanne, ont constitué, sous la raison sociale **Walter et Cie.**, une société en nom collectif, ayant son siège à Lausanne et qui commencera le 1^{er} novembre 1910. La société «Walter et Cie.» reprend la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la société «Moulin, Walter et Cie.» qui vient de se dissoudre. Genre de commerce: Tissus, confections, literie et meubles. Magasin: 14, Rue du Pont.

29. octobre. Suivant statuts en date du 24 octobre 1910, il a été constitué, sous la raison Société immobilière du Montillier, une société anonyme, ayant son siège à Lausanne. La société, constituée à durée illimitée, a pour objet l'acquisition d'une parcelle de terrain, la construction de villas, leur vente ou leur location, éventuellement la revente du terrain. Le fonds social est fixé à dix mille francs, divisé en cent actions au porteur, de cent francs chacune. Les publications émanant de la société se font dans la «Feuille d'avis de Lausanne». La société est administrée par un conseil de trois membres, élus pour trois ans. Ils sont rééligibles. Signent au nom de la société, le président et le secrétaire du conseil d'administration ou l'un d'eux signant collectivement avec l'autre

membre du conseil. Pour la première période triennale, le conseil d'administration est composé de **Louis François**, fabricant, au Locle, président; **Henri Borgeaud**, gérant, à Lausanne, secrétaire, et **Albert de Mestral**, gérant, à St-Saphorin sur Morges, membre.

Bureau de Nyon

31. octobre. La raison **Joseph Kastner**, à Prangins, exploitation du Café des Alpes (F. o. s. du c. du 26 septembre 1908, page 1843), est radiée ensuite de remise de commerce.

Bureau de Vevey

28. octobre. La société en nom collectif **Nibbio & Fischer, en liquidation**, à Vevey, gypserie et peinture (F. o. s. du c. du 20 octobre 1908, n° 261, page 1803, et du 7 septembre 1909, n° 225, page 1532), est liquidée, sa raison est radiée.

28. octobre. La société en nom collectif **H. Lavanchy & fils**, à Vevey (F. o. s. du c. du 4 janvier 1905, n° 3, page 10), architectes et entrepreneurs, entreprises générales de constructions, est dissoute ensuite de la retraite volontaire de l'associé **Oscar Lavanchy** et du consentement des deux associés. La liquidation de cette société sera opérée, sous la même raison par l'associé **Henri-Jules-François Lavanchy**, de Lutry et Riex, domicilié à Vevey, architecte-entrepreneur, lequel a repris la suite des affaires de la société dissoute.

28. octobre. Le chef de la maison **H. Lavanchy**, à Vevey, est **Henri-Jules-François**, fils de **Jean-Louis Lavanchy**, de Lutry et Riex, domicilié à Vevey. Genre d'affaires: Architecte-entrepreneur. Bureau: A Vevey, Rue du Torrent, n° 10.

Bureau d'Yverdon

28. octobre. La société en nom collectif **Chioceca et Zulliger**, à Yverdon, entreprise de bâtiments (F. o. s. du c. du 27 décembre 1909, page 2122), est dissoute; la liquidation étant terminée, sa raison est radiée.

31. octobre. Le comité de la Société de la Fromagerie de **Mathod**, à Mathod (F. o. s. du c. du 28 septembre 1907, page 1688), est actuellement composé de **Louis Dèbétaz**, président; **Samuel Zeller**, vice-président; **U. Guidoux**, secrétaire, et **Tell Perrin**, membre; tous à Mathod.

31. octobre. Dans son assemblée générale du 19 septembre 1910, l'association de la Société de laiterie de **Donneloye et Mézery**, dont le siège est à **Donneloye**, a adopté des nouveaux statuts qui abrogent dès le 31 octobre 1910, ceux en date du 25 février 1878, révisés partiellement le 31 juillet 1898 (F. o. s. du c. du 13 janvier 1884, page 24; 24 septembre 1898, page 1118; 10 octobre 1910, page 1754, etc.).

L'association portera dorénavant la dénomination de Société de laiterie de **Donneloye**. Son siège est à **Donneloye**. Sa durée est illimitée. L'association a pour but la mise en commun du lait des vaches des associés pour sa vente en nature ou sa transformation en produits divers et leur vente. Les sociétaires sont solidaires pour toutes les dettes contractées par la société. La société pourra recevoir de nouveaux membres qui devront être propriétaires d'un domaine rière le territoire de **Donneloye**. Chaque associé pour chaque droit à la société qu'il détient, en possède une part égale, mais indivisible. La qualité de sociétaire se perd, par suite de vente ou déconfiture du domaine possédé, par démission volontaire, exclusion et décès. En cas de vente en bloc du domaine d'un associé, l'acquéreur devient sociétaire, en remplissant la formalité de produire à la société l'acte d'acquisition et de demande d'agrégation. Si l'acquéreur néglige ou refuse de remplir cette formalité, le sociétaire vendeur perd tout droit au fonds social et est, en outre, tenu au paiement, pour décharger sa solidarité, de sa quote-part des dettes contractées par la société. Si la société refuse l'agrégation de l'acheteur, elle est tenue de payer au sociétaire vendeur sa quote-part de l'actif net du fonds social, le libérant, par ce fait, de toute solidarité pour les dettes contractées. En cas de vente en détail du domaine d'un associé, ce dernier a le droit de désigner quelle est la portion de son domaine, dont l'acquéreur pourra demander l'agrégation à la société. S'il ne la désigne pas ou s'il est dans l'impossibilité de le faire, l'acquéreur du bâtiment a la préférence, ensuite celui de la plus grosse portion de terrain, sans cependant lier la société à l'acquéreur d'une autre portion, demandant l'agrégation. Si personne ne la demande, le vendeur est tenu au paiement de la quote-part des dettes, comme il est dit au second alinéa de l'art. 7 des statuts. En cas de faillite d'un associé, sa quote-part de l'actif social ne peut être réclamée. En cas de poursuites juridiques, elle est insaisissable. Par contre, la société a le droit d'intervenir pour le paiement de la quote-part de dettes en attendant que l'acquéreur de la totalité ou d'une portion du domaine demande l'agrégation à la société. La démission volontaire n'est acceptée que pour la fin de l'année comptable et à la condition qu'elle soit donnée par écrit 3 mois avant cette date. Elle emporte la perte de tout droit au fonds social et l'obligation du paiement de la quote-part de dettes. L'exclusion peut être prononcée contre un sociétaire qui refuserait l'observation des statuts et se livrerait à des actes contraires à la bonne marche et à l'intérêt de la société. Elle emporte aussi la perte de tout droit au fonds social et l'obligation du paiement de la quote-part de dettes. Une majorité des 2/3 des membres présents à l'assemblée générale est nécessaire pour prononcer l'exclusion de l'un d'entre eux. La qualité de sociétaire se perd par le décès. La société est tenue d'agréer comme membre l'héritier du domaine, institué par le testateur ou par la loi. En cas de division de la propriété, les règles énoncées sous l'art. 8 des statuts seront applicables. Le sociétaire qui par héritage ou par achat devient possesseur de deux ou plusieurs droits à la société, possède deux ou plusieurs parts du fonds social, mais ne possède qu'une voix dans l'assemblée générale des associés. L'admission ou l'agrégation à la société comprend l'engagement d'observer rigoureusement les présents statuts, de même que les règlements qui en découlent. Les sociétaires admis ou agréés signeront l'exemplaire des statuts, déposés aux archives de la société. La société peut admettre des membres externes, non propriétaires de domaines ou de fonds, même en dehors du territoire de la commune. Ils signent le procès-verbal de leur admission et paient une finance d'entrée de fr. 5, plus une contribution extraordinaire sur l'apport du lait qui ne pourra cependant dépasser 15 cts. par 100 kg, contribution qui est fixée par l'assemblée générale. Les externes participent aux délibérations de l'assemblée générale pour tout ce qui concerne le compte d'exploitation, y compris la nomination du comité et de la commission de surveillance. La comptabilité de la société est établie en deux parties distinctes, savoir: a. Celle du fonds social pour laquelle tous les droits à la société participent par parts égales. Un amortissement de la dette est prévu, il aura lieu selon un règlement sanctionné par l'assemblée générale; b. celle du compte d'exploitation, pour lequel les sociétaires participent au prorata de leur apport de lait, fermiers et externes compris. A la fin de chaque année comptable, un état de fortune de la société (actif et passif du fonds social balancés), est annexé aux comptes, il fait règle pour les admissibles ou sorties qui pourraient survenir pendant l'exercice suivant. Dans cet état de fortune, les immeubles de la société sont taxés à leur valeur vénale. Les sociétaires nouvellement

admis payent une finance d'entrée fixe de (fr. 20) vingt francs, plus une somme égale à la fortune nette de la société, divisée par le nombre des droits à la société. Les sociétaires agréés n'ont aucune finance à payer. La finance d'entrée des externes, ainsi que la finance extraordinaire, perçue sur l'apport de leur lait, entre dans le compte du fonds social. Le compte d'exploitation est tenu par recettes et dépenses. Il a la jouissance des immeubles et du matériel inventariés au fonds social, par contre, il paie à celui-ci l'intérêt de la dette et celui de la valeur du matériel, ainsi qu'une somme fixe pour amortissement de la dette et matériel. Les réparations locatives des immeubles sont à la charge du compte d'exploitation et les grosses réparations à la charge de celui du fonds social. L'excédent des recettes n'entre pas dans le fonds social, mais se reporte au compte d'exploitation de l'exercice suivant; s'il y a déficit, il est couvert par contribution sur l'apport du lait. Les organes de la société sont: L'assemblée générale, le comité et la commission de surveillance. Le comité est composé d'un président, d'un caissier et d'un secrétaire. Le comité représente la société au point de vue de l'art. 695 du C. O. Le président et le secrétaire possèdent conjointement la signature sociale. Le comité actuel est composé de: El^e Ferrot, président; Armand Duc, caissier-vice-président; Paul Billaud, secrétaire.

Wallis — Valais — Vallesse

Bureau de St-Maurice

1910. 28 octobre. Mademoiselle Constance Dupuis, Georges Dupuis, Adèle Closuit, née Dupuis, autorisée par son mari, Anatole Closuit, tous de et à Martigny, ont constitué à Martigny, sous la raison sociale Dupuis Frères et ^{ie}, une société en commandite qui a commencé le 1^{er} janvier 1909. Cette société a repris l'actif et le passif de la raison sociale Victor Dupuis, à Martigny (F. o. s. du c. du 21 juin 1895, n° 160, page 675). Les associés indéfiniment responsables sont: Constance Dupuis et Georges Dupuis; Adèle Closuit-Dupuis est associée commanditaire avec apport de quinze mille francs (fr. 15,000). Genre de commerce: Commerce de chaussures et fabrication et vente de soques. Bureau: Sur la Place Centrale de Martigny-Ville.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

1910. 29 octobre. La maison «Haas Neveux & C^{ie}», à Genève, a supprimé sa succursale de La Chaux-de-Fonds, la raison Haas Neveux & C^{ie}, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 19 novembre 1906, n° 469), est donc radiée.

31 octobre. La raison C. Deckelmann, à La Chaux-de-Fonds, fabrication d'horlogerie (F. o. s. du c. du 16 mars 1884, n° 22), est éteinte ensuite du transfert de la maison à Genève.

Genf — Genève — Ginevra

1910. 28 octobre. La commandite de fr. 28,000, inscrite au nom de Madame veuve Alexis Bardet, dans la maison E. Belly et C^{ie}, à Genève (F. o. s. du c. du 24 octobre 1904, page 1617), est éteinte. La maison est continuée depuis le 1^{er} janvier 1909, avec reprise de l'actif et du passif, sous forme de société en nom collectif et sous la même raison sociale, entre les associés restants: Emile Belly, de Genève, y domicilié, et Paul-Wilhelm-Félix Koellreutter, de St-Gall, domicilié à Plainpalais. Genre d'affaires: Entrepris de camionnage et transports, correspondance des chemins de fer P. L. M. et C. F. F. Bureaux: Rue des Gares.

29 octobre. Suivant procès-verbal d'assemblée, dressé par Me Pierre Carteret, notaire, à Genève, le 19 octobre 1910, la Société Immobilière du Pont d'Arve B., société anonyme, dont le siège est à Plainpalais (F. o. s. du c. du 3 mars 1903, page 326), a modifié ses statuts sur un point non soumis à la publication.

Bidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° 28278. — 28 octobre 1910, midi.

A. Cornu, commerce,
Neuchâtel (Suisse).

Eneustiques, savons, cirages pour chaussures, produits chimiques, produits à détacher.

SANS-PAREIL

Nr. 28279. — 28. Oktober 1910, 8 Uhr.

Grands Magasins Jelmoli S. A. (Warenhaus Jelmoli A. G.),
Zürich (Schweiz).

Künstlerölfarben. Malleinwand. Malkasten und sonstige Malutensilien.



Nr. 28280. — 31. Oktober 1910, 8 Uhr.

C. Heyden, Nachfolger von Vici A. G., Fabrikation und Handel,
Zürich (Schweiz).

Entfeuchtete Nahrungsmittel und chemische Produkte.
(Uebertragung und Gebrauchsauodehnung von Nr. 25744 der Vici A. G.)



N° 28281. — 31 octobre 1910, 8 h.

Fabrique de chocolat et de produits alimentaires de Villars,
Fribourg (Suisse).

Produits de cacao, confiserie, thé, produits alimentaires, articles de réclame, tabac, produits chimiques et pharmaceutiques.

Esplanade

Nr. 28282. — 31. Oktober 1910, 8 Uhr.

Kolberger Anstalten für Exterikultur Wilh. Anhalt, G. m. b. H.,
Fabrikation und Handel,
Ostseebad Kolberg (Deutschland).

Abführmittel und pharmazeutische Präparate.

Laxifix

Nr. 28283. — 31. Oktober 1910, 8 Uhr.

Staub & C^o, Fabrikation,
Männedorf (Schweiz).

Treibriemen aller Art und darauf bezügliche Geschäfts-papiere und Reklameartikel.

Bove

Nr. 28284. — 31. Oktober 1910, 8 Uhr.

Staub & C^o, Fabrikation,
Männedorf (Schweiz).

Treibriemen aller Art und darauf bezügliche Geschäfts-papiere und Reklameartikel.

Grana

Modification de raison

Nos 13348—49, 13353, 14786, 15680, 16451 et 17517. — Selon inscription du 18 janvier 1905 au registre du commerce, la société Picard & C^o, à La Chaux-de-Fonds, titulaire de ces marques, a changé sa raison sociale en Picard & C^o, Fabrique Germain. — Communiqué au bureau et enregistré le 29 octobre 1910.

Marken-Löschungen

wegen Nicht-Erneuerung,
Im April 1890 eingetragene und im Oktober 1910 gelöschte Marken.
(S. = Schweiz. A. = Ausland.)

Radiations de marques

pour cause de non-renouvellement.
Marques enregistrées en avril 1890 et radiées en octobre 1910.
(S. = Suisse. A. = Etranger.)

- S. Nos 3015, 3016, 3018 et 3029. — Louis Goering, Chaux-de-Fonds.
» » 3019. — Paul Vuille-Perret, Chaux-de-Fonds.
» » 3021. — D. G. Petremand, Neuchâtel.
» » 3022. — E. Blancpain fils, Villeret.
» » 3026. — Th. Rumpf, Zürich.
» » 3028. — A. Lugrin, Orient-de-l'Orbe.
» » 3032. — F. L. Gagnebin-Meyrat, St-Imier.
» » 3033. — Apollo Vernis C^o v.m. Zollikofer & Weiselbaumer, St. Gallen.
» » 3036. — Armand Schwob & frère, Chaux-de-Fonds.
» » 3040. — Schwab-Loeillet, St-Imier.
» » 3041. — S. Baumann & Sohn, Laufohr b. Brugg.
» » 3042. — Obrecht & Kully, Granges (Soleure).

- A. N^o 1642. — Fréd. Bayer & C^{ie}, Flers (Nord).
 » » 1643. — S^{ie} anonyme des matières colorantes et produits chimiques de St-Denis, Paris
 » » 1644. — E. de Rieqlès & C^{ie}, Lyon.
 » » 1645. — Enrico Heimann & C^{ie}, Maitland.
 » » 1647 & 1648. — Farbwerke vorm. Meister, Lucius & Brüning, Höchst a. M.

Contrôle fédéral des ouvrages d'or et d'argent

Poinçonnement du mois d'octobre 1910

Bureaux	Boîtes de monnaies d'or (pièces)	Boîtes de monnaies d'argent (pièces)	Total
1. Bienne	4,671	26,164	30,835
2. Chaux-de-Fonds	49,370	4,282	53,652
3. Delémont	—	3,975	3,975
4. Fleurier	725	7,486	8,211
5. Genève	1,493	17,839	19,332
6. Granges (Soleure)	756	28,932	29,688
7. Locle	9,818	10,119	19,937
8. Neuchâtel	—	7,170	7,170
9. Noirmont	1,819	28,787	30,606
10. Porrentruy	—	27,720	27,720
11. St-Imier	952	15,226	16,178
12. Schaffhouse	—	3,309	3,309
13. Tramelan	—	52,542	52,542
Total	69,604	233,551	303,155

Berne, le 1^{er} novembre 1910.

Bureau fédéral des matières d'or et d'argent.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Die Arbeiterversicherung in Europa. In einer Sonderbeilage zum Reichsarbeitsblatt vom Juli d. J. bringt das Deutsche statistische Amt eine Zusammenstellung über die Arbeiterversicherung in Europa. In den meisten Staaten beruht die Versicherung der Arbeiterschaft auf Freiwilligkeit der Arbeiter und Unternehmer. Eine obligatorische Krankenversicherung besteht ausser in Deutschland nur in Oesterreich-Ungarn und Norwegen. Frankreich hat eine Zwangsversicherung nur für Bergleute. Die übrigen in Frage kommenden Staaten, nämlich Italien, Grossbritannien, Belgien, Schweden, Dänemark, Spanien und die Niederlande haben freiwillige Krankenversicherung der Lohnarbeiter bzw. Angestellten. Welch grosse Verschiedenheiten die Versicherungen aufweisen, zeigt eine Gegenüberstellung über die Zahl der Versicherten und die Höhe der Beiträge, wobei zu berücksichtigen ist, dass in Deutschland, Oesterreich mit Ungarn die Arbeitgeber ein Drittel und die Arbeitnehmer zwei Drittel der Lasten tragen, während bei der freiwilligen Versicherung die Unkosten meistens die Arbeiter mit staatlicher Beihilfe (wie in Italien, Frankreich usw.) aufzubringen haben.

Staat	Einwohnerzahl in Millionen	Zahl der Versicherten absolut und in Prozenten der Einwohner		Beiträge in Mark	
		Millionen	%	Total	pro Versicherten
Deutschland	63,0	13,2	26,9	351,0	26,6
Oesterreich	27,8	3,4	11,2	55,1	18,1
Ungarn	21,0	0,8	3,8	15,8	19,2
Italien	33,0	1,0	3,3	7,5	7,5
Frankreich	39,0	4,1	10,5	3,5	8,50
Grossbritannien	43,5	6,1	14,0	—	—

Norwegen hat eine obligatorische Krankenversicherung für Jahresgehälter bis Mk. 1575 erst im vorigen Jahre eingeführt. Die Versicherungsbeiträge werden zum grössten Teile von den Arbeitern selbst und nur zu 10 % von den Arbeitgebern gezahlt.

Die Angaben des kaiserlich statistischen Amtes über die Unfallversicherung sind nicht so vollständig. Die Zwangsversicherung gegen Unfall erstreckt sich in Deutschland auf sämtliche Arbeiter und Betriebsbeamte (mit Jahresgehalt bis 3000 Mk.) in Gewerbe und Landwirtschaft. Bei 63 Millionen Einwohnern waren 1908 23,7 Millionen Personen oder 37 % gegen Unfall versichert. Die Beiträge der Berufsgenossenschaften, die ausschliesslich von den Unternehmern getragen werden, beliefen sich auf 181,6 Millionen Mark. Neben Deutschland haben noch Oesterreich-Ungarn, Italien, Frankreich und Norwegen eine Zwangsversicherung, und zwar Oesterreich für Arbeiter und Betriebsbeamte (bis Mk. 2000 Jahresgehalt) im Gewerbe, Ungarn für die Gewerbe bis Mk. 2000 Jahresverdienst und für landwirtschaftliche Dienstleute und Maschinenarbeiter, Italien für Arbeiter und Betriebsbeamte bis zu Mk. 1700 im Gewerbe, Frankreich für Seeleute. Eine freiwillige Versicherung für die im Gewerbe Beschäftigten haben Frankreich, Belgien, Grossbritannien und Spanien.

Untersuchen wir die Lasten, welche dem Unternehmertum, das in den meisten Fällen die Unkosten der Versicherung zu tragen hat, entstehen, so ergibt sich, dass in Oesterreich 11 % versichert sind. Die Beiträge betragen 23,3 Millionen (für jeden Versicherten Mk. 7.7). Zu diesen zahlen die Arbeiter 10 %. Italien hat 6,1 % Versicherte. Auf jeden Versicherten entfällt ein Beitrag für den Unternehmer von Mk. 6.5. In Frankreich brachte 1906 das Unternehmertum für Prämien der freiwillig Versicherten 65,4 Millionen Mark auf.

Die Invaliden- und Altersversicherung war bis vor kurzem nur in Deutschland durchgeführt. Durch Gesetz vom 5. April 1910 wird sie auch jetzt in Frankreich zur Einführung gelangen. Sie wird sich auf alle Lohnarbeiter und Angestellte mit Jahresverdienst bis Mk. 2400 erstrecken. Die Beiträge werden wie in Deutschland je zur Hälfte von Arbeitgebern und Arbeitnehmern aufgebracht. Ausserdem wird für jede Rente der Staat einen Zuschuss von Mk. 48 leisten. Die Zahl der Zwangsversicherten wird etwa 11 Millionen betragen. In Deutschland sind 24,1 % sämtlicher Einwohner gegen Alter und Invalidität versichert. Die Beiträge belaufen sich auf 184,4 Millionen Mk. (für jeden Versicherten Mk. 12). Von den übrigen europäischen Staaten haben noch Oesterreich-Ungarn und Belgien eine Zwangsversicherung für Bergleute. In Italien und Grossbritannien bestehen noch freiwillige Versicherungen. (Die Industrie, Wien.)

— **Geschäftslage in den Vereinigten Staaten.** Die «N. Y. H. Ztg.» schreibt in ihrer Wochenschau vom 22. Oktober: Wenngleich nach keiner Richtung hin besondere geschäftliche Regsamkeit vorherrscht, wie das in den einen wichtigen Wahl vorausgehenden Wochen (Wahl der Mitglieder des Repräsentantenhauses, Red.) das Übliche ist, so hat sich doch die Stimmung in der Geschäftswelt merkbar gebessert. Insbesondere hat die von amtlicher wie von privater Seite gelieferte Gewissheit eines alle früheren Erwartungen übertreffenden Ernteresultates höchst ermutigend

gewirkt. Es lässt sich kaum noch bezweifeln, dass die Maisernte sowohl als auch die Haferernte grösser ausfallen wird, als je und auch der Ertrag der Weizen ernte die früheren trüben Voraussagen zu Schanden macht. Die Berichte über die Entwicklung der Baumwollenernte lauten ebenfalls neuerdings günstiger, und ein befriedigendes Ernteresultat ist notwendiger Weise für Handel und Industrie von weittragender Bedeutung. Bereits laufen aus mehreren Industriezweigen bessere Meldungen ein, so aus der Textilfabrikation, welche hervorragende Industrie während der Sommermonate gegen besonders schwierige Verhältnisse anzukämpfen hatte. Jetzt bekundet sich in allen Zweigen derselben grössere Regsamkeit und der Warenbegehri ist lebhafter. In der als Barometer des Geschäftes geltenden Eisen- und Stahlindustrie zeigt sich nur lebhafter Nachfrage nach leichten Stahlerzeugnissen, hauptsächlich aus ländlichen Distrikten. Doch auch in diesem wichtigen Zweige macht die bisher deprimierte einer zuversichtlicheren Stimmung Platz. Man nimmt mit Sicherheit an, dass den Eisenbahnen eine mässige Erhöhung ihrer Frachtraten gestattet werden wird und daraufhin die Bahnen sich ferner wieder kauflüßiger zeigen werden. In Kupfer beginnt sich eine neue Kaufbewegung zu entwickeln, die Preise des Metalls bekunden steigende Tendenz, und die United Metals Selling Co. soll in den letzten drei Wochen 75 Mill. Pfd. untergebracht haben. Dass die Frachtbeförderung insgesamt eine umfangreiche und in steter Zunahme ist, beweist die Meldung, dass die Bahneinnahmen im September, ungeachtet der geschäftlichen Flaute in dem verflochtenen Monat, doch noch die des Vorjahres im Brutto um 2,6 % überstiegen haben. Wenn auch die Statistik des Aussenhandels sich befriedigender anlässt, so ist das vornehmlich auf eine lebhaftere Baumwollausfuhr, sowie den hohen Preis des Stapels zurückzuführen. Dem Werte nach steht die September-Baumwollausfuhr unzureichend da, und ein grösserer Überschuss der Gesamtausfuhr des Landes über die Einfuhr, als der letztmonatliche von \$ 51,587,079, war nur im September zweier früheren Jahre zu verzeichnen. Auch die drohenden Schwierigkeiten in der Garantie der Baumwoll-Ladescheine betreffende Frage sind vorerst beseitigt, indem die Regelung derselben bis Ende des Jahres vertagt worden ist. Bis zu der Zeit dürfte die Saisonsausfuhr in Baumwolle zum grössten Teil erledigt sein.

— **Industrielle Lage in Deutschland.** Die Lage auf dem Arbeitsmarkt im September hat sich, nach dem «Reichsarbeitsblatt», im Vergleich zum Vormonate nicht unerheblich gebessert. Ganz besonders trifft dies für das Bekleidungs-gewerbe zu, in dem die mit dem September einsetzende Herbstsaison stets grössere Beschäftigung bringt.

Auf dem Ruhrkohlenmarkt blieb die Lage im wesentlichen unverändert. Im Saarreviere liess der Absatz immer noch sehr zu wünschen übrig; im oberschlesischen Kohlenbergbau ging die Beschäftigung sogar zurück. Im Braunkohlenbergbau brachte der September im allgemeinen eine weitere Besserung. In der Metall- und Maschinenindustrie hielt die Besserung an. In der Textilindustrie gestaltete sich für die Spinnereien der Geschäftsgang etwas günstiger, für die übrigen Zweige kann von einer Aenderung kaum gesprochen werden. Die Beschäftigung im Bau-gewerbe liess etwas nach. In der Bekleidungsindustrie gab es reichlich zu tun. Nach den Berichten der Krankenkassen hat sich der Beschäftigungsgrad im Laufe des September weiter wesentlich gehoben.

Die Arbeitslosenziffern der Fachverbände im dritten Vierteljahr 1910 zeigen eine Verbesserung gegen das gleiche Vierteljahr des Vorjahres. Sie betragen für Ende Juli 1,9 %, für Ende August 1,7 % und für Ende September 1,8 % gegen 2,5 % bzw. 2,3 % bzw. 2,1 % im Vorjahre.

Nach den Arbeitsnachweisziffern hat sich im Vergleich zum Vormonate wie besonders zum Vorjahre für die Männer die Lage nicht unwesentlich gebessert. Für die Frauen traten im Vergleich mit denselben Zeiträumen kaum Unterschiede hervor. Bei der Gesamtzahl der berichtenden Arbeitsnachweise, für welche vergleichbare Zahlenangaben vorliegen, kamen im September 1910 auf 100 offene Stellen bei den männlichen Personen 145, bei den weiblichen 87 Arbeitsgesuche gegen 154 bzw. 87 im August 1910 und 168 bzw. 91 im September 1909.

Die Einnahmen aus dem Güterverkehr deutscher Eisenbahnen betrugen im September 152,865,949 Mk., d. h. 10,562,780 Mk. mehr als im gleichen Monate des Vorjahrs. Das bedeutet eine Mehreinnahme von 160 Mk. oder 5,74 % auf 1 km.

— **Massnahmen gegen die Cholera.** In Abänderung des Bundesratsbeschlusses vom 2. September 1910, wodurch ganz Russland als cholera-verseucht erklärt wurde, wird Polen cholerafrei erklärt. Die durch obigen Beschluss gegenüber den Provenienzen aus diesem Bezirke angeordneten Schutzmassnahmen sind aufgehoben.

Le budget de la Confédération pour l'exercice 1911 prévoit des recettes au montant de fr. 90,675,000 et des dépenses de fr. 92,475,000, de sorte qu'il y aura un excédent de dépenses présumé de fr. 1,800,000.

Le budget présente un bilan de fr. 2,560,000 plus favorable que celui du budget de 1910, puisque le déficit de fr. 4,360,000 a été réduit à fr. 1,800,000. Ce résultat est dû en particulier au fait que la progression des recettes douanières constatées cette année, a permis de supprimer le produit des douanes à un chiffre d'environ 5 millions de francs supérieur à celui du budget de 1910. Si cette recette en plus n'apparaît pas en entier dans le bilan, il faut l'attribuer essentiellement à des augmentations de dépenses prévues au département de l'intérieur (corrections de cours d'eau), au département de justice et police (versement d'un million de francs dans un fonds pour les mensurations cadastrales), au département militaire (instruction, matériel de guerre et fortifications), ainsi qu'au département de commerce, de l'industrie et de l'agriculture (améliorations du sol). Le versement de 4 millions de francs effectué jusqu'ici au fonds des assurances est maintenu.

La réduction du chiffre total des recettes de fr. 155,630,000 en 1910 à fr. 90,675,000 en 1911 et de celui des dépenses de fr. 159,990,000 à fr. 92,475,000 n'est qu'apparente. Elle est due à une modification de forme apportée au budget, dans lequel on ne fait plus figurer que le produit net des établissements d'essais et d'analyses agricoles, du dépôt d'étalons et de poulains à Avenches, de l'administration des postes et de l'administration des télégraphes. Ce mode de faire était déjà usité depuis nombre d'années pour les établissements militaires en régie et pour l'administration de la monnaie.

Les recettes se décomposent de la manière suivante: Revenus des immeubles et des capitaux fr. 6,251,738; administration générale fr. 78,600; Département politique fr. 20,000; département de l'intérieur fr. 56,000; département de justice et police fr. 872,300; département militaire fr. 3,642,700; département des finances et des douanes fr. 77,714,500; département du commerce, de l'industrie et de l'agriculture fr. 981,600; département des postes et des chemins de fer fr. 1,031,910; imprévu fr. 25,652.

Aux dépenses figurent les postes suivants: Service de la dette fr. 7,134,500; administration générale fr. 1,372,050. Département poli-

tique fr. 1,042,771; département de l'intérieur fr. 14,442,611; département de justice et police fr. 2,060,400; département militaire fr. 43,926,579; département des finances et des douanes fr. 8,820,945; département du commerce, de l'industrie et de l'agriculture fr. 13,069,085; département des postes et des chemins de fer fr. 560,010; imprévu fr. 46,049.

— Mesures préventives contre le choléra. En modification de l'arrêté du 2 septembre 1910, par lequel la Russie tout entière était déclarée contaminée par le choléra, la Pologne est déclarée franche de choléra, et les mesures préventives prises à l'égard des provenances de cette circonscription sont rapportées.

Annoncen-Regie:
HAASENSTEIN & VOGLER

Anzeigen — Annonces

Régie des ANNONCES:
HAASENSTEIN & VOGLER

Kanton Bern

In der Publikation vom 24. September 1910 betreffend die Auslosung der auf 31. Dezember 1910 zur Rückzahlung gelangenden zehnten Amortisationsserie des Anleihe von 1895, Fr. 48,697,000 à 3 %, ist ein Druckfehler mitunterlaufen. Ausgelost wurden und zur Rückzahlung auf 31. Dezember 1910 gelangen u. a. die Nummern 27,751 bis 27,799 (also nicht 27,751—27,999 wie irrthümlich publiziert wurde). (7985 Y) 2798,

Bern, den 14. Oktober 1910.

Der Finanzdirektor:
Kunz.

Montreux Grand Hôtel Eden

Modernstes Familienhotel in allerbesten, ruhiger Lage am See, neben dem Kur-saal, - Garten. - Mässige Preise. (666)

Als das älteste internationale Auskunftsbureau Deutschlands erfreut sich die 1862 gegründete Firma

Lesser & Liman

:: :: Direktion Berlin :: ::

Zweiggeschäft für die Schweiz Basel

des Rufes, eines des bestunterrichteten Auskunftsinstitute zu sein. Vorzügliche Verbindungen, sowie die Vereinigung mit der russischen Gesellschaft der Auskunfteien S. Klaczkin & Cie. ermöglichen eine zuverlässige, schnelle Berichterstattung an allen Plätzen, speziell auch in Russland. (4796 Q) (2034)

Moderne Sprachen

Privat- und Klassen-Unterricht

Nationale Lehrkräfte (2317.)

Prospekte und Probstunden gratis

Berlitz School, Basel

Freiestrasse 181, II. — Telefon 352

Imprimerie

existent depuis une 50^{me} d'années, très bien installée, outillée et achalandée, est à remettre, ou à vendre à Lausanne, canton de Vaud, pour circonstances spéciales. Affaire importante et revenus assurés. Cette industrie pourrait aussi être exploitée par une société à créer. 2683,

Pour tous renseignements, écrire sous chiffres V 14937 L à l'Agence de Publicité Haasenstein & Vogler, Lausanne.

Gegenwärtig in leitender Stellung, suche sofort nur erstklassige Vertretung event. Uebernahme

guter Agentur

oder prosperierenden Geschäftes Bin deutscher, französischer und englischer Sprache in Wort und Schrift mächtig, gereist, kapitalkräftig und über allererste Referenzen verfügend. Offerten unter Chiffre O 5363 Z an Haasenstein & Vogler, Zürich. (2753)

Bezirksgericht Baden (Kt. Aargau)

Beneficium inventarii

Kern, Eduard, von Niederbüren (St. Gallen), in Baden wohnhaft gewesen, in Firma Ed. Kern & Comp., in Zürich III, Kollektivgesellschaft, Glasschilderfabrik, Glaszerei und Sandbläserei, Conradstrasse 28/30, kürzlich gestorben.

Eingabefrist bei der Gemeindeganzlei Baden bis und mit 19. November 1910. (6624 Q) 2702

Die Forderungen der Firma sind ebenfalls anzumelden. Baden, 18. Oktober 1910.

Der Gerichtspräsident: P. Marti.

Der Gerichtsschreiber: G. Brentano.

Kisten und Kistenbretter

(890 G) 531, aller Dimensionen

in sorgfältigster Ausführung, liefern prompt und billigst

R. Gintzburger & Fils, Romanshorn

Kistenfabrik, Dampfzäge- & Hobelwerk

Ständige Lager von 300—400 Wagon trockener Bretter

Güterverkehr mit Holland

Sammelverkehre mit Amsterdam und Rotterdam

Auskunft über alle Frachten von und nach Holland 887 und Kontrolle d. Frachtbriefe bei direkten Bestügen kostenlos durch

Hediger & Co., Basel

General-Agentur d. Niederländ. Staats-Eisenbahnen u. d. Holländ. Eisenbahn

ALLE ARTEN Gravier

Stempel

Schablonen

Arbeiten

Siegel

Schilder etc

F. Surber Graveur

ZÜRICH I Kappelerg. 17

Lagerhäuser der Zentralschweiz in Aarau

mit eidg. Transitlager (Freizollager für 1 Jahr) belegen courante Waren bis auf 75 % ihres Wertes.

Spedition :: Camionnage :: Fuhrhalterei

Möbeltransporte u. Umzüge

Möbelräume stehen zur Verfügung. — Frachtpass- und Zollabfertigungen

Papierhandlung en gros

A. Jucker, Nachf. v. (438)

Jucker-Wegmann, Zürich

Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons

La Compagnie des Chemins de fer régionaux électriques du Jorat

dont le siège est à Mézières, a été dissoute par décision de l'assemblée générale extraordinaire du 11 octobre 1910. En conséquence et conformément à l'art. 665 C. O., sommation est faite aux créanciers de produire leurs créances et revendications d'ici au 31 décembre prochain (1910), sous peine de forclusion. (27052 L) (27701)

Le conseil d'administration

Sie werden staunen, wenn Sie hören, was die Hintz mechanische Buchführung

Grundbuchung, Uebertragung, Journalisierung (kaufm. Buchh.), Gruppenrechnung (Fabrikbuchhaltung), alles in einer Niederschrift. — Ziffern, Salden, Transport, Uebertragung- und Kontenfehler. — Möglichkeit ausgeschlossen. (196) Für Grossfirmen und Fabriken ist diese Buchhaltung nicht mit Gold aufzuwiegen. Verlangen Sie Prospekt Nr. 34.

Schmammann & Co., Zürich Bahnhofstrasse 110

Incasso- & Effectenbank in Zürich

Actiencapital Fr. 4,500,000

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von

4 1/4 % Obligationen

auf 3—4 Jahre fest mit HalbjahrsCoupons.

2052.

Die Direktion.

Dätwyler & Cie., Zürich.

Bank- und Effectengeschäft

Kauf und Verkauf von Aktien und Obligationen. — Ausführung von Börsenaufträgen im In- und Ausland. — Kapitalanlagen. (1161)

Lose-Blätter-Konto-Korrent "Atlas"

Einziges System mit Blätter-Kontrolle

Bei diesem System ist es unmöglich, ein Blatt zu vernichten und durch ein anderes zu ersetzen, die Kontrolle ist zu genau. Verlangen Sie gefl. Prospekt. (25769) **H. Frisch, Buchrevisor, Zürich.**

Reisender

27. J., i. d. ges. Schweiz routiniert, sucht sofort oder später passend. Engagement. — Kohlen-, Glas-, Chemische u. verw. Branchen bevorzugt. Event. auch andere lohnende Branche, da energischer Verkäufer. (2711637) (2794)

Gute Referenzen.

Offerten sub Chiffre Z C 16203 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich.

Wegen Aufgabe des Geschäftes

sucht junger Mann Stellung als

Reisender

für die deutsche Schweiz für Lack- und Farbfabrik oder Drogerie.

Auskunft erteilt die Annoncen-Expedition Haasenstein & Vogler, Glarus. (1529 G) 2801.)

Metall-Firmenschilder jeder Art
MARKWALDER & GANZ

ST. GALLEN. (2312)

Für Eisenhändler

Commis, heider Sprachen mächtig, welcher seine 8jährige Lehrzeit beendet hat, sucht auf 1. Dezember Anstellung. (2763.) Offerten unter Chiffre Be 8316 Y an Haasenstein & Vogler, Bern.

PATENT-ANWALT J. AUMUND
ZÜRICH - Bahnhofstr. 81
TELEPH 2967 (ETABL. 1895)

Bücher-Revisionen

Neu-Einrichtung, Instandstellung vernachl. Buchhalt., Nachtragungen **E. Maggli-Ister, Bärenp., Zürich IV** (Nachf. von O. Schär) (231)

BREVETS D'INVENTION

MARQUES DE FABRIQUE - DESSINS - MODELES
OFFICE SUISSE, 1000 LA CHAUX-DE-FONDS.
MATHEY-DORET Ing.-Conseil (5602 Q) 797

Inserate

für die

Finanz- und Handelswelt

bestimmt, finden im

Schweizerischen

Handelsamtsblatt

wirkksamste Verbreitung

Annoncen-Regie

Haasenstein & Vogler

Incass

in der ganzen Schweiz besorgt das

Sachwalder & Geschäftsbureau

Ernst Berger, Luzern

Pfistergasse 22. (11)

Amerik. Buchführung lehrt gründl. durch Unterrichtsbücher. Erfolg gar. Verl. Sie Gratisprospekt. **H. Frisch** Buchrevisor, Zürich, B. 15. (17)

Putzfäden

Jedes Quantum

weiss und bunt

in allen Preislagen

Gebr. van Baerle, Münchenstein b. Basel

(179m)

Öffentliches Inventar

Ueber den Nachlass des verstorbenen Fritz Müller, gewesener Direktor der allgemeinen Gewerkekasse Kloten, wohnhaft gewesen Physikstrasse Nr. 3 in Zürich V, ist durch Gerichtsbeschluss vom 28. Oktober 1910 das öffentliche Inventar bewilligt. (Za 16213) (2792.)

Die Gläubiger, wie auch die Schuldner des Verstorbenen werden nun aufgefordert, ihre Ansprachen und Verbindlichkeiten bis zum 30. November 1910 der unterzeichneten Notariatskanzlei schriftlich anzumelden.

Die Unterlassung dieser Anmeldung hat für säumige Schuldner oder Faustpfandkreditoren Ordnungsbusse, für säumige Anspracher dagegen Verlust ihrer Forderungen zur Folge, wenn der Nachlass auf Grundlage des öffentlichen Inventars angetreten würde. § 944 des Priv.-Rechtes.

Zürich, den 29. Oktober 1910.

Notariat Hottingen:

A. Ringger, Notar.

Öffentliches Inventar

Ueber den Nachlass des verstorbenen Dr. jur. Werner Utzinger, Rechtsanwalt, von Zürich, wohnhaft gewesen Wytkonstrasse Nr. 43 in Zürich V, ist durch Gerichtsbeschluss vom 21. Oktober 1910 das öffentliche Inventar bewilligt.

Die Gläubiger, wie auch die Schuldner des Verstorbenen werden daher aufgefordert, ihre Ansprachen und Verbindlichkeiten bis zum 30. November 1910 der unterzeichneten Notariatskanzlei schriftlich anzumelden. (Za 16214) (2793.)

Die Unterlassung dieser Anmeldung hat für säumige Schuldner oder Faustpfandkreditoren Ordnungsbusse, für säumige Anspracher dagegen Verlust ihrer Forderungen zur Folge, wenn der Nachlass auf Grundlage des öffentlichen Inventars angetreten würde. § 944 des zürcherischen Privatrechts.

Zürich, den 29. Oktober 1910.

Notariat Hottingen:

A. Ringger, Notar.

Aktienbrauerei Thun

Ordentliche Hauptversammlung der Aktionäre

Freitag, 11. November 1910, nachmittags 2 1/2 Uhr
in der Schützenstube in Thun

Verhandlungen:

1. Abnahme und Genehmigung der Jahresrechnung und der Bilanz, sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren pro 1909/10.
2. Entlastung des Verwaltungsrates betr. die Geschäftsführung und Rechnungsablegung.
3. Auflösung und Liquidation der Gesellschaft.
4. Event. Wahl der Liquidatoren.
5. Event. Wahl der Rechnungsrevisoren pro 1910/11.

Die Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen 8 Tage vor Abhaltung der Versammlung bei der Spar- & Leihkasse in Thun auf, wo die Interessenten davon Einsicht nehmen können. Zwei Tage vor der Generalversammlung können auch an genannter Stelle die Ausweiskarten erhoben werden. 2796,

Thun, 1. November 1910.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

Berger.

Der Sekretär ad int.:

G. Boss, Notar.

Goth & Co. Basel

Antwerpen — St. Gallen

Spedition — Commission — Befrachtung

Fracht-Agenten der Red Star Line, Antwerpen.
Regelmässige Dienste nach New-York, Boston, Philadelphia, Baltimore.

Canadian Pacific Railway Company, Antwerpen } nach Canada.
Allan Line, Havre
Domlun Express Company, Liverpool
Great Central Railway — Dampferlinie zwischen Grimsby und Antwerpen.

Tägliche Sammeldienste von Antwerpen nach der Schweiz, dem Elsass, Grossh. Baden und vice-versa. (4838 Q) 2053,
Expedition nach allen Ländern der Erde.

Elektrizitätswerk Grindelwald A.-G.

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 19. November 1910, nachmittags 2 Uhr
im Hotel Eiger in Grindelwald

Traktanden:

1. Entgegennahme und Genehmigung des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und des Berichtes der Kontrollstelle, Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
 2. Beschlussfassung über Verwendung des Jahresergebnisses und Festsetzung der Dividende.
 3. Wahl des Verwaltungsrates infolge Ablauf der Amtsdauer.
 4. Wahl der Kontrollstelle für das Jahr 1910/1911.
- Geschäftsbericht, Bilanz, Rechnung über Gewinn und Verlust und Revisorenbericht liegen vom 5. November 1910 zur Einsicht der Aktionäre im Bureau der Gesellschaft auf. Gegen Ausweis des Aktienbesitzes können Zutrittskarten zu der Generalversammlung erhoben werden, auf dem Bureau der Gesellschaft in Grindelwald und bei der Spar- & Leihkasse in Bern. (2797!)

Grindelwald, den 31. Oktober 1910.

Der Verwaltungsrat.

Thurgauische Kantonalbank in Weinfelden

Filialen in

Amriswil, Bischofszell, Frauenfeld, Kreuzlingen und Romanshorn

Staatsgarantie

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von
4% Namen- oder Inhaber-Obligationen
unserer Anstalt

gegenseitig 3—5 Jahre fest, mit nachheriger sechsmonatlicher Kündigung. (F 2431 Z) 1956,
Einzahlungen nehmen ausser unseren Bankbureaux entgegen.

- In Basel: HH. Ehinger & Cie.
» Glarus: Glarner Kantonalbank.
» St. Gallen: HH. Wegelin & Cie.
» Bern: HH. von Ernst & Cie.
» Neuenburg: HH. Pary & Cie.
» Zürich: HH. Schläpfer, Blankart & Cie.

Weinfelden, im Juli 1910.

Die Direktion.

Otto Hailer & Cie.

Buchs (Rheinthal), Romanshorn, Bregenz
Internationale Spedition, Verzollung (815.)
Frachtagentur des österr. Lloyd, Triest.

Société Franco Italienne de Chauffage Rouquaud

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire
le 19 novembre 1910, à 2 1/2 heures après-midi
au siège social, 18 Rue Beau-Séjour

ORDRE DU JOUR:

- 1° Renouvellement du conseil d'administration. (15128 L) 2802,
 - 2° Nomination des contrôleurs.
 - 3° Décision à prendre et éventuellement pouvoirs à accorder au conseil pour le recouvrement de certaines redevances.
 - 4° Eventuellement liquidation de la société.
 - 5° Propositions individuelles.
- Les actions doivent être déposées au siège social, 8 jours avant la séance, art. 9 des statuts.

Le conseil d'administration.

Kopiermaschine

neu, mit automatischer Schneidevorrichtung und automatischer Briefeinführung, wegen Nichtgebrauch,

preiswürdig zu verkaufen

Offerten sub Chiffre 2784 an die Annoncenexpedition
Haasenstein & Vogler, Zürich. (2784!)

Wir liefern (1271 Z) 641
Illustrierte Kataloge etc.
für den Export
in Französisch | Russisch
Italienisch | Spanisch
Englisch | Portugiesisch
korrekt und zu massigen Preisen
A.-G. Neuenburgerstrasse 55, Weinfelden.



Tomaten,

letzte Tage, 25 bis 80 Cts. Schöne
Äpfel, Birnen, zum Aufbewahren,
25 bis 35 Cts. Canada, 45 bis 50.
2785. John Dufaux, Saxon.



Industrie-Maschinen Kraftbetriebliche

Filialen:
Basel: Kahlenberg 7; Bern: Aar-
berggasse 24; Genf: Place des
Bergues; Lausanne: Av. Rubiconnet
11; Luzern: Kramgasse 1; Zürich:
Zähringerstr. 55. (4783 Lu) (23261)

Bücher-Abschlüsse

Revisionen, Expertisen, Nachtra-
gungen, Neu-Einrichtung ameri-
kanischer Buchführung durch
Jacques Wyss, Helwigstr. 21, Zürich V.
Diskretion 23391 Erste Referenzen